Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 50 (1932)

Heft: 173

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 05.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern Mittwoch, 27. Juli 1932

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne Mercredi, 27 juillet 1932

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage

L. Jahrgang — Lme année

Paraît journellement le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile Rapporti economici

N° 173

Redaktion und Administration: Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements — **Abonnement:** *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 25 Cts. — **Annoncen-Regie:** Publicitas A. G. — **Insertionspreis:** 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique — **Abonnements:** *Suisse:* un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre, fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — *Étranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts. — **Régie des annonces:** Publicitas S.A. — **Prix d'insertion:** 50 cts. la ligne de colonne (Étranger: 65 cts.)

N° 173

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. — Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Compagnie du chemin de fer Territet-Mont-Fleuri.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Argentine: Modifications tarifaires. / Brésil: Réduction de 30 % sur les droits d'entrée frappant le matériel destiné à l'industrie de la viande. / Irischer Freistaat: Einfuhrbeschränkungen. / Ungarn: Einfuhrbeschränkungen. / Internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(Sch. u K.-G. 231 u. 232.)
(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 29 u. 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.)
(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 29 et 123.)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie autheutique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 L. P.).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl-Zürich* (2821²)

Gemeinschuldner: Rapold, Albert, Elektromechan. Schuhsohlerei und Schuhhandel, Birmensdorferstrasse 32, Zürich 4.

Datum der Konkurseröffnung: 13. Juli 1932.

Summarisches Verfahren, Art. 231 Sch. K. G.

Eingabefrist: Bis 15. August 1932.

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich-Wiedikon* (2822²)

Gemeinschuldnerin: Textil-Acrographie A.-G., Aerographie von Geweben aller Art, Fabrikation und Aerographie von Wandstoffen, mit Sitz an der Autostrasse 40, in Albisrieden.

Datum der Konkurseröffnung: 9. Juli 1932.

Summarisches Verfahren, Art. 231 Sch. K. G.

Eingabefrist: Bis 16. August 1932.

Kt. Zürich *Konkursamt Winterthur-Altstadt* (2820)

Gemeinschuldner: Bettinelli, Carlo, geb. 1885, von Brignano, Provinz Bergamo (Italien), Wirt zur Harmonie, Ulrich Hegnerstrasse Nr. 2, in Winterthur.

Datum der Konkurseröffnung: 21. Juli 1932.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 5. August 1932, nachmittags 2½ Uhr, im Sitzungszimmer des Konkursamtes (Turnerstrasse 1).

Eingabefrist: Bis 27. August 1932.

Kt. Luzern *Konkursamt Kriens-Malters, in Malters* (2860)

Zweite Publikation.

Gemeinschuldner: Huber, Josef, Sägerei, Kriens, Eigentümer der Liegenschaften: Eichenspes mit Sentihüsli z. Biene, Mühlerain und Anteil Hammerschmiede, Kriens.

Datum der Konkurseröffnung: 28. Juni 1932.

Eingabefrist: Bis und mit dem 9. August 1932.

Kt. Luzern *Konkursamt Triengen* (2847)

Gemeinschuldner: Sembinelli, Hermann, Schuhhandlung, Triengen.

Datum der Konkurseröffnung: 18. Juli 1932, infolge Insolvenzerklärung.

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 3. August 1932, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus z. «Kreuz», in Triengen.

Eingabefrist: Bis und mit 29. August 1932.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (2848)

Gemeinschuldner: Baier-Hunziker, Adolf Emil, Fabrikant, Bosenhaldenweg 41, in Riehen, gew. Inhaber der am 30. Juli 1931 infolge Verzichts erloschenen Firma Adolf Baier, Bau elektrischer Maschinen und mechanische Werkstätte, in Birsfelden.

Datum der Konkurseröffnung: 3. Juni 1932.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 5. August 1932, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshause, Bäumleingasse 1 (Parterre), Zimmer Nr. 7.

Eingabefrist: Bis und mit 27. August 1932.

Kt. Aargau *Konkursamt Kulm* (2861³)

Gemeinschuldner: Hirt Haller, Jakob, Baugeschäft, in Menziken.

Datum der Konkurseröffnung: 12. Juli 1932.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 8. August 1932, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof zur «Waag», in Menziken.

Eingabefrist: Bis 30. August 1932.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites du Locle* (2823)

Failli: Riva, Joseph, fils de Joseph, originaire de Torricella (Tessin), né le 3 octobre 1904, époux de Dame Germaine née Simon-Vermot, entrepreneur, au Locle.

Propriétaire des immeubles suivants: Articles 3812 et 3889 du Cadastre du Locle.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 juillet 1932.

Première assemblée des créanciers: Jeudi 4 août 1932, à 14 heures, à l'Hôtel judiciaire, au Locle.

Délai pour les productions: 27 août 1932, inclusivement; pour l'indication des servitudes même délai.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249, 250 et 251.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich *Konkursamt Bassersdorf* (2824)

Auflegung von Kollokationsplan und Inventar, Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne Art. 260 Sch. K. G.

Im summarischen Konkursverfahren über Müller, Ernst, geb. 1899, Bauarbeiter, von und in Rieden-Wallisellen, liegt der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung derselben sind bis zum 6. August 1932 gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls sie als anerkannt betrachtet würden. Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung der Rechtsansprüche bezüglich eines von der Konkursverwaltung als wertlos betrachteten Erbschaftsanspruches, bzw. in bezug auf allfällig weitere abtretbare Rechtsansprüche gemäss Art. 260 Sch. K. G. hierorts zu stellen.

Kt. Zürich *Konkursamt Thalwil* (2825²)

Im Konkurse über die Kollektivgesellschaft Rüttimann & Nielsen, Malergeschäft, in Thalwil, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis zum 7. August 1932 gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (2826)

Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.

Gemeinschuldner: Wirzer, Markus, Reisender, Maulbeerstrasse 5, Bern.

Anfechtungsfrist: 5. August 1932.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (2827)

Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.

Gemeinschuldner: Zahnd, Hans, Haus- und Küchengeräte, Waldröheweg 27, Bern.

Anfechtungsfrist: 5. August 1932.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Wil* (2862)

Der Kollokationsplan und das Inventar in nachbezeichnetem Konkurse liegt auf:

Keel, Josef, Hotelier, z. «Schöntal», in Wil.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 3. bis 12. August 1932.

Kt. Graubünden *Konkursamt Bergün* (2849)

Im Konkurse über Ettinger, Christian, Imprägnieranstalt, Bergün, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (2828)

Failli: Cevey, Louis, vitrerie-encadrements, Rue Enning 6, à Lausanne.

Délai pour intenter action: 6 août 1932.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de La Chaux-de-Fonds* (2829)

Succession répudiée de Gabus, Jules-Auguste, quand vivait, négociant, Rue du Doubs 31, à La Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation des créanciers de la dite liquidation est déposé à l'Office des Faillites, où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites jusqu'au 6 août 1932, à défaut le dit état sera considéré comme accepté.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Sospensione della procedura

(L. E. 230.)

Si entro dieci giorni nessuno dei creditori chiede la prosecuzione della procedura di fallimento anticipandone le spese, la procedura sarà chiusa.

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich (Altstadt)* (2830)

Gemeinschuldner: Genossenschaft Möbelmarkt, Handel mit Möbeln und allen Objekten der Innendekoration, Selnaustrasse 3, in Zürich 1.

Datum der Konkurseröffnung: 8. Juli 1932.

Datum der Konkurseinstellungsverfügung: 21. Juli 1932.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 6. August 1932 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert der gleichen Frist für die Kosten desselben einen Barvorschuss von Fr. 600.— leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Locarno* (2863)

Fallimento n° 6/1932.

Fallita: Ditta Rubis S. A., Locarno.

Data del decreto di apertura: 30 giugno 1932.

Data del decreto di sospensione della procedura: 26 luglio 1932.

N. B. La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa se entro il termine di giorni dieci nessun creditore ne chiederà la prosecuzione, previo anticipo delle spese relative (art. 230 e relativi della Legge Fed. E. e F.).

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (2831)

Failli: Sprenger, Erwin, négociant, Rue Caroline 17, à Lausanne.

Date du prononcé: 19 juillet 1932.

Délai pour avancer les frais: 6 août 1932.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Hottingen-Zürich* (2832)

Das Konkursverfahren über Pinkus, Felix, Dr. phil., gew. Bankier, in Zürich, dato angeblich in Berlin, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. Juli 1932 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Zürich *Konkursamt Unterstrass-Zürich* (2833)

Gemeinschuldner: Kohlen-Konsum-Genossenschaft, Imfeldstrasse 7, Zürich 6.

Datum der Schlussverfügung: 21. Juli 1932.

Kt. Bern *Konkursamt Frutigen* (2850)

Das Konkursverfahren über Schorno-Rettenmund, Hedwig, Frau, in Kandersteg, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Frutigen vom 25. Juli 1932 als geschlossen erklärt worden.

Ct. de Fribourg *Office des faillites de la Gruyère, à Bulle* (2864-66)

Faillis:

1. Karth, Louis, sellier, Montbovon.
2. Gremaud, Edouard, Succ. répudiée, à Bulle.
3. Currat, Joseph, anc. aubergiste, Sorens.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Kt. Thurgau *Obergericht Frauenfeld* (2834)

Das Obergericht des Kantons Thurgau hat durch Schlussnahme vom 19. Juli 1932 den Konkurs des Zingg, Johann, Viehhändler, in Kradolf, seinerzeit in Ennetaach, widerrufen und denselben in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt.

Frauenfeld, den 22. Juli 1932. **Die Obergerichtskanzlei.**

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich *Konkursaml Riesbach-Zürich* (2397¹)

Konkursamtliche Liegenschaftensteigerung.

Im Konkurse des Wespi, Conr., Bäckerei-Konditorei, Arbenzstrasse Nr. 1, in Zürich 8, gelangt Freitag, den 29. Juli 1932, nachmittags 2¼ Uhr, im Restaurant «Grundstein», Seefeldstrasse 132, in Zürich 8, auf erste öffentliche Steigerung:

1. Das Wohnhaus mit Bäckerei an der Arbenzstrasse, Ecke Höschgasse, in Zürich 8, unter Assek. Nr. 1846 für Fr. 191,000.— assekuriert, Schätzung 1929, mit
2. Zwei Aren 88,3 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, Kat. Nr. 1709.
3. 1/14 Miteigentumsanteil an der Arbenzstrasse, Kat. Nr. 478.

N. B. Zu obiger Liegenschaft sind im Grundbuch als Zugehör angemerkt: Maschinen und Gerätschaften, welche zum Betriebe des Bäckereigewerbes dienen, laut Verzeichnis.

Amtliche Schätzung: a) Der Liegenschaft Ziff. 1—3: Fr. 310,000.—.
b) Der Zugehör: » 2,785.—.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 10. Juli 1932 an bei unterzeichneter Amtsstelle zur Einsicht offen. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung von Fr. 4000.— zu leisten.

Zürich 8, den 27. Juni 1932. **Konkursamt Riesbach-Zürich.**

Kt. Zürich *Konkursaml Winterthur-Altstadt* (2837²)

Konkursamtliche Liegenschaftensteigerung.

Im Auftrage des Konkursamtes Riesbach-Zürich namens der Konkursmasse des Wespi, Conrad, Bäckerei und Konditorei, Arbenzstrasse 1, in Zürich 8, bringt das unterzeichnete Konkursamt Montag, den 22. August 1932, nachmittags 2½ Uhr, im Amtslokal, Turnerstrasse Nr. 1, in Winterthur, auf zweite öffentliche Steigerung:

Kat. Nr. 6467.

Das Wohnhaus mit Veranda und Laubenanbau Assek. Nr. 2674, Polizei-Nr. 4, an der Hermann Goetzstrasse, in Winterthur, mit 458,5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten. Assekuranz: Fr. 83,000.—.

Kat. Nr. 6466.

Das Wohnhaus mit Veranda Assek. Nr. 2435, Polizei Nr. 47, an der Bahnstrasse in Winterthur, mit 388,8 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten. Assekuranz: Fr. 74,000.—.

An der ersten Steigerung sind keine Angebote gefallen.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag Fr. 3000.— (bzw. beim Einzelzuschlag Fr. 1500.— für jedes Objekt) auf Abrechnung am Steigerungspreis in bar zu leisten.

Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis liegen hierorts zur Einsicht auf.

Winterthur, den 26. Juli 1932.

Konkursamt Winterthur-Altstadt:
G. Frey, Notar.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Land* (2851)

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerungen.

In der konkursamtlichen Liquidation über den Nachlass des Jakob, Friedrich, gew. Baumeister, in Wohlen, wird

Montag, den 29. August 1932, nachmittags 14½ Uhr, im Restaurant Bellevue, Papiermühle, öffentlich versteigert: Eine Besitzung auf dem Eyhubel, Einwohnergemeinde Bolligen, Grundbuchblatt Nr. 2156, enthaltend:

1. Wohnhaus, unter Nr. 551 für Fr. 20,100.— brandversichert.
2. Hausplatz, Hofraum und Garten, 12,69 Aren.

Grundsteuerschatzung: Fr. 23,910.—.
Amtliche Schatzung: » 24,000.—.

Es wird ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass gemäss Beschluss der Gläubigerversammlung nur eine Steigerung stattfindet und der Zuschlag an dieser ohne Rücksichtnahme auf die amtliche Schatzung erfolgt.

Die Steigerungsgedinge liegen 10 Tage vor der Steigerung im Bureau des Konkursamtes Bern-Land öffentlich auf.

Bern, den 20. Juli 1932.

Konkursamt Bern-Land i. a. o. V.:
Zbinden.

Ct. de Berne *Office des poursuites et faillites du district de Moutier* (2835)

Vente d'immeuble avec boulangerie, pâtisserie et Tea-room.

(Première enchère)

Mardi, 30 août 1932, dès les 14 heures, à l'Hôtel Suisse à Moutier, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble ci-après décrit dépendant de la faillite Morgenthaler, Fritz, confiseur, au dit lieu, savoir:

I. Immeubles.

Ban de Moutier.

Feuille 639, cad. 169/I, Le Village, Rue de la Prévôté, habitation, magasin, assise, aisance, jardin, trottoir de 2 ares 85 ca.

	Fr.
Estimation cadastrale	94,540.—.
Estimation des experts . . .	95,000.—.
Assurance contre l'incendie . .	93,400.—.

II. Accessoires immobiliers.

Sont de même compris dans la présente vente les machines et accessoires qui servent à l'exploitation de la boulangerie ainsi que le mobilier, la verrerie et les services et accessoires du magasin et Tea-room et un frigorifique, installation complète, dont le détail peut être consulté au cahier des charges. Le tout estimé par experts à fr. 11,480.30.

Date du dépôt du cahier des charges à l'Office: 19 août 1932.

Kt. Schwyz *Konkursamt March in Lachen* (2836)

Erste konkursamtliche Liegenschaftssteigerung.

Im Konkurse über Kürzi, J. M., sel. Erben, Zimmerei, Siebnen, gelangen Samstag, den 27. August 1932, nachmittags 1½ Uhr, auf der Notariatskanzlei der March, in Lachen, folgende Liegenschaften auf öffentliche Versteigerung:

1. Wohnhaus samt Grundfläche und Umgelände, sub Nr. 385 des Grundbuches Galgenen, in Siebnen gelegen.
   Konkursamtliche Schatzung: Fr. 30,000.—.
2. Wohnhaus samt Grundfläche und Garten, sub. Nr. 383 des Grundbuches Galgenen, in Siebnen gelegen.
   Konkursamtliche Schatzung: Fr. 18,000.—.
3. Schreinerwerkstattgebäude samt Grundfläche und Umgelände, sub. Nr. 426 des Grundbuches Galgenen, in Siebnen gelegen.
   Konkursamtliche Schatzung: Fr. 40,000.—.

Die Steigerungsbedingungen und die Lastenverzeichnisse liegen 10 Tage vor der Steigerung im Bureau des Konkursamtes der March in Lachen öffentlich auf.

Lachen, den 23. Juli 1932. **Konkursamt March, Lachen:**
A. Brubin, Notar.

Kt. Basel-Land *Konkursamt Sissach* (2852)

Erste Fahrhabesteigerung.

Aus der Konkursmasse der Firma Auer & Madöry, mechanische Strickerei, in Gelterkinden, werden am 4. August 1932, nachmittags 2¾ Uhr, in den Fabrikgebäulichkeiten der Gemeinschuldnerin an der Rickenbacherstrasse, gegen Barzahlung versteigert:

1 Maschinentischli, 1 Koffer, 1 Papierkorb, Papiervorräte, 1 Blocher und Besen.

Fertigfabrikate: Knabenanzügli, Spielhösli, Knabenwesten, Knaben-, Mädchen- und Damen-Pullover, Badkostüme usw.

Halbfabrikate:

Rohwaren: Zirka 1500 kg Wolle in diversen Posten, zirka 240 kg Kunstseide.

Ausrüstungsgegenstände: Horn-, Perlmutter-, Shanks-, Gold-, Silber und Druckknöpfe; Horn und Perlmutterschnallen, Nähseide- und Faden, Knopflochbändeli, Rock- und Hösligummi, Baumwollsatin.

Sissach, den 25. Juli 1932. **Konkursamt Sissach.**

Kt. St. Gallen *Konkursamt Oberloggenburg in Neu St. Johann* (2867²)

Zweite Steigerung.

Gemeinschuldner: Zingg, Julius, von Mörschwil, Gasthof und Pension zur «Alpina», Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann.

Ganttag: Dienstag, den 30. August 1932, nachmittags 3 Uhr.

Gantlokal: Gastbof zur «Alpina», in Unterwasser.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 15. bis und mit 24. August 1932.

Grundpfand:

I.

Liegenschaft Sändle Unterwasser, bestehend aus:

Gastbaus zur «Alpina» in Unterwasser Nr. 888, assek. Fr. 24,800.—, brandversichert Fr. 35,000.—.

Angebaute Autogarage Nr. 889, assek. Fr. 9800.—, brandversichert Fr. 13,800.—.

Gebäudegrundfläche, Garten und Hofstatt ca. 685 m².

Anmerkung: Zu dieser Liegenschaft gehört ein Waldanteilhaberrecht an der Korporation Eulstein im Werte von ca. Fr. 200.—.

Schatzungssumme: Fr. 58,000.—.

Höchstangebot an erster Steigerung: Fr. 45,000.—.

II.

Ein Stück Boden beim Schützenhaus in Unterwasser.

Schatzungssumme: Fr. 1400.—.

Höchstangebot an erster Steigerung: Fr. 500.—.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 Sch. K. G. und Art. 71 ff. K. V., sowie auf Art. 130 ff. V. Z. G. verwiesen.

Ct. de Neuchâtel *Office des Poursuites du Val-de-Travers, à Môtiers* (2853)

Enchères d'immeubles. — Deuxième vente.

Débiteur: Tellenbach, Jean-Charles, industriel, à Buttes.

Date de la vente: Jeudi 8 septembre 1932, à 15½ heures, au Collège de Buttes, salle du Conseil Général.

Immeubles à vendre.

Cadastre de Buttes.

Article 1701, les Sugits, bâtiment, places, vergers et canaux de 2907 m².
Article 1788, les Sugits, concession hydraulique sur la rivière du Buttes.
Article 799, Courtes Raies, bâtiments et jardin de 1793 m².

Pour la désignation complète des immeubles l'extrait du registre foncier peut être consulté à l'Office des Poursuites.

Le bâtiment compris dans l'article 1701 est à l'usage de logement et fabrique, il est au bénéfice de la concession hydraulique mentionnée sous l'article 1788 ci-dessus.

Le bâtiment compris dans l'article 799 est à l'usage d'habitation.

Sont en outre compris dans la vente tous les accessoires immobiliers dépendant de la fabrique (article 1701) pour le travail du bois et dont la liste a été déposée au Registre Foncier.

		Fr.
Assurance des bâtiments:	Art. 1701	42,400.—
	Art. 799	31,200.—
Estimation cadastrale	Art. 1701, 1788	35,000.—
	Art. 799	30,000.—
Estimation officielle	Art. 1701, 1788	41,500.—
	Art. 799	27,000.—
Estimation officielle des accessoires allant avec l'article 1701		6,454.—

Dépôt des conditions de vente: 25 août 1932, date dès laquelle elles peuvent être consultées à l'Office.

Môtiers, le 25 juillet 1932. **Office des Poursuites:**
Le préposé: Eug. Keller.

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (I. Steigerung)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (Ire enchère)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündet sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le déla fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble à moins que d'après le code civil suisse elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Kt. Zürich *Betreibungsamt Zürich 6* (2703¹)

Grundpfandverwertung. — I. Steigerung.

Schuldnerin: Baugenossenschaft Kyburg, Limmatstrasse Nrn. 210/212, Zürich 5.

Pfandeigentümerin: Dieselbe.

Ganttag: Mittwoch, den 7. September 1932, nachmittags 4 Uhr.

Gantlokal: Restaurant Sonnegg (Keller), Nordstrasse 198, Zürich 6.

Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 15. August 1932 an.

Eingabefrist: Bis 5. August 1932.

Grundpfand:

Grundbuch Wipkingen Blatt 1571 und 1569.
Plan Blatt 8, Kataster Nrn. 3036 und 3033.

1. Ein Wohnhaus mit Autogarage an der Geibelstrasse 35, in Wipkingen-Zürich 6, unter Assek. Nr. 1394 für Fr. 167,000.— brandversichert, Schätzung 1930.
2. Sieben Aren 99,8 m² Land, nämlich:
   246,3 m² Gebäudegrundfläche,
   553,5 m² Hofraum, Garten und Kehrplatz.
3. ½ Miteigentum an 74,8 m². Zufahrt an der Geibelstrasse.

Grenzen, Dienstbarkeiten usw. laut Grundbuch und Plan.

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 130,000.—.

Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlage, auf Abrechnung an der Kaufsumme Fr. 2000.— bar zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Zürich, den 16. Juli 1932. **Betreibungsamt Zürich 6:**
E. Bühler.

Pfandverwertungs-Steigerung
(B.-G. 138, 41 u. 35.)

Kt. Basel-Stadt *Betreibungsamt Basel-Stadt* (2838)

Grundstückversteigerung. — II. Gant.

Donnerstag, den 25. August 1932, vormittags 11 Uhr, werden im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3 (I. Stock), im Zivilgerichtssaal, infolge Grundpfandbetreibung die nachverzeichneten, dem Vogel-Kaufmann, Josef Nikolaus, badischer Staatsbürger, gehörenden Grundstücke gerichtlich versteigert:

Sektion II:

a) Parzelle 3427¹, haltend 4 a 51,5 m², mit Wohnhaus Strassburgerallee 81.
   Brandschatzung Fr. 155,000.—.
   Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 165,000.—.
   Beim Zuschlag sind Fr. 2100.— (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
b) Parzelle 3484¹, haltend 2 a 70,5 m², mit Wohnhaus Strassburgerallee 87.
   Brandschatzung: Fr. 173,000.—.
   Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 170,000.—.
   Beim Zuschlag sind Fr. 2100.— (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
c) Parzelle 3485, haltend 2 a 80 m², mit Wohnhaus Strassburgerallee 89.
   Brandschatzung: Fr. 115,000.—.
   Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 110,000.—.
   Beim Zuschlag sind Fr. 1550.— (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
d) Parzelle 3486, haltend 2 a 28 m², mit Wohnhaus Strassburgerallee 91.
   Brandschatzung: Fr. 107,000.—.
   Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 105,000.—.
   Beim Zuschlag sind Fr. 1550.— (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten), in bar zu erlegen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der unterzeichneten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) zur Einsicht auf. An der I. Gant erfolgte kein Angebot.

Basel, den 23. Juli 1932. **Betreibungsamt Basel-Stadt.**

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

È indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich, Altstadt* (2747¹)

Schuldner: Hurst, F. José, Möbelfabrikation und Handel in Wohnungseinrichtungen, Zähringerstrasse 45, Zürich 1.

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Zürich, 3. Abteilung: 12. Juli 1932.

Sachwalter: Dr. Konrad Bloch, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 40, Zürich 1.

Eingabefrist: Bis zum 10. August 1932. Die Forderungen sind unter Angabe allfälliger Pfand- oder Vorzugsrechte beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 31. August 1932, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant «Strohhof», Peterstrasse, in Zürich 1.

Aktenauflage: Vom 20. August 1932 an im Bureau des Sachwalters, Bahnhofstrasse 40, in Zürich 1.

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich-Wiedikon* (2839)

Schuldner: Mettler, A., Sohn, Papiergrosshandlung, Staffelstrasse Nr. 8, Zürich 3 (Wohnadresse: Sternenstrasse 6, Zürich 2).

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Zürich, 3. Abteilung: 19. Juli 1932.

Sachwalter: Dr. I. Riemer, Rechtsanwalt, Stampfenbachstrasse 63, Zürich.

Eingabefrist: Bis zum 15. August 1932. Anmeldung der Forderungen unter Angabe allfälliger Pfand- oder Vorzugsrechte beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 6. September 1932, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant «Du Pont» (I. Stock), Beatenplatz, Zürich 1.

Aktenauflage: Vom 25. August 1932 an im Bureau des Sachwalters, Stampfenbachstrasse 63, in Zürich 6.

Ct. de Fribourg *Office des faillites de la Gruyère, à Bulle* (2868)

Débitrice: Fincks, Joséphine, Veuve, ferblanterie, Bulle.

Date de l'octroi du sursis: 25 juillet 1932.

Commissaire au sursis: Office des faillites de la Gruyère, Bulle.

Délai pour les productions: 17 août 1932.

Assemblée des créanciers: 15 septembre 1932, à 10 heures du jour, salle du Tribunal, château de Bulle.

Examen des pièces: 5 septembre 1932.

Kt. Schaffhausen *Konkurskreis Schaffhausen* (2869)

Schuldner: Meile, Ernst, Mechaniker, seinerzeit wohnhaft in Bazenheid (St. Gallen), nunmehr Vordergasse 69, Schaffhausen.

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Kantonsgerichts Schaffhausen: 9. Juli 1932.

Sachwalter: Dr. Ernst Pfister, Rechtsanwalt, Schaffhausen.

Eingabefrist: 18. August 1932. Die Forderungen sind schriftlich beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 26. August 1932, nachmittags 2½ Uhr, im Sitzungszimmer des Betreibungsamtes Schaffhausen, Vorstadt 45, II. Stock.

Aktenauflage: Während zehn Tagen vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter, Vorstadt 45- II. Stock.

Kt. St. Gallen *Konkurskreis Untertoggenburg* (2870)

Schuldner: Bühler, August, Spezereien, Kolonialwaren, Mercerie und Tuchwaren, Ganterschwil.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Untertoggenburg: 21. Juli 1932.

Sachwalter: Dr. Carl Bärlocher, Gerichtsschreiber, Flawil.

Eingabefrist: Bis und mit 19. August 1932. Anmeldung der Forderungen beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Montag, den 5. September 1932, nachmittags 4½ Uhr, im «Löwen», in Ganterschwil.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Versammlung auf dem Bureau des Sachwalters.

Ct. del Ticino *Pretura di Locarno* (2871)

La Pretura di Locarno comunica che, con proprio decreto 25 luglio c. a., ha concessa una moratoria di due mesi al debitore Hafner, Giuseppe, Pensione Ortensia, in Brione s. M., e gli ha nominato, quale commissario, il sig. Avv. Remo Cavalli, in Locarno.

Locarno, il 25 luglio 1932.

Per la Pretura: Dº Degiorgi.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (2840)

Débitrice: Société Clinique Clair-Matin S. A., à Lausanne.

Date de l'octroi du sursis concordataire par décision de président du Tribunal civil du district de Lausanne: 19 juillet 1932.

Commissaire: Le préposé aux Faillites de Lausanne.

Délai pour les productions: 16 août 1932.

Assemblée des créanciers: Jeudi 1er septembre 1932, à 14 heures, dans une des salles du Tribunal de district de Lausanne, Palais de Montbenon, Lausanne.

Examen des pièces: Dès le 20 août 1932 au bureau du commissaire, Rue de Genève 7, Lausanne.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Kt. Zürich *Konkurskreis Bassersdorf* (2841)

Die dem Hochstrasser, Adolf, Dachdeckermeister, in Kloten, laut Beschluss des Bezirksgerichtes Bülach vom 19. Mai 1932 bis 19. Juli 1932 bewilligte Nachlassstundung ist durch Beschluss der nämlichen Gerichtsstelle vom 22. Juli 1932 bis Ende August 1932 verlängert worden.

Bassersdorf, den 26. Juli 1932.

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
A. Hardmeier, Notar.

Kt. Luzern *Konkurskreis Luzern* (2872)

Schuldner: Schneider, Ernst, Möbelgeschäft und Möbelwerkstätten, Mühlenplatz, Luzern.

Verlängerung der Stundung: Bis und mit 18. September 1932, durch Entscheid des Amtsgerichtsvizepräsidenten von Luzern-Stadt.

Datum des Entscheides: 26. Juli 1932.

Aus Auftrag:
Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Louis Bannwart.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Obertoggenburg in Neu St. Johann* (2873)

Das Bezirksgericht Obertoggenburg hat mit Entscheid vom 13. Juli 1932 die der Mayer-Conrady, Amelie, Frau, Hotel «Säntis», in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann, bewilligte Nachlassstundung um zwei Monate, d. h. bis 27. September 1932, verlängert.

Neu St. Johann, den 25. Juli 1932.

Der Sachwalter: P. Müller, Konkursbeamter.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (2854)

Zur Verhandlung über den Nachlassvertrag, welchen Schimm, Paul, Bijoutier, Bleicherweg 50, in Zürich 2 (Privatadresse Zähringerstrasse 45, in Zürich 1) seinen Gläubigern vorschlägt, ist Tagfahrt angesetzt worden auf Mittwoch, den 14. September 1932, vormittags 10 Uhr.

Die Bekanntmachung gilt als Ladung an die Gläubiger vor das Bezirksgericht Zürich III. Abteilung, Bezirksgebäude, Badenerstrasse 90, Sitzungszimmer 140. Diese können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Zürich, den 23. Juli 1932.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich III. Abteilung:
Der Gerichtsschreiber: Wolfer.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (2855)

Zur Verhandlung über den Nachlassvertrag, welchen Steinemann, Heinrich, Eisenkonstruktion und Gewächshausbau, in Albisrieden, seinen Gläubigern vorschlägt, ist Tagfahrt angesetzt worden auf Mittwoch, den 14. September 1932, vormittags 11 Uhr.

Die Bekanntmachung gilt als Ladung an die Gläubiger vor das Bezirksgericht Zürich III. Abteilung, Bezirksgebäude Badenerstrasse 90, Sitzungszimmer 140. Diese können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Zürich, den 23. Juli 1932.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich III. Abteilung:
Der Gerichtsschreiber: Wolfer.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Horgen* (2856)

Zur Verhandlung über den Nachlassvertrag, welchen Schuler, Beat, Schreiner, im «Hündli», Adliswil, mit seinen Gläubigern abschliessen will, ist Tagfahrt angesetzt auf Dienstag, den 23. August 1932, nachmittags 2 Uhr.

Die Bekanntmachung gilt als Ladung an die Gläubiger vor das Bezirksgericht Horgen, Gerichtshaus Horgen. Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Horgen, den 25. Juli 1932. **Für das Bezirksgericht Horgen:**
Der Gerichtsschreiber: Dr. H. Feer.

Kt. Solothurn *Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn* (2874)

Den Gläubigern des Kissling, Hermann, Schuhhandlung, in Langendorf, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass die Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages stattfindet: Donnerstag, den 25. August 1932, vormittags 11 Uhr, vor Amtsgericht Solothurn-Lebern in Solothurn (Amthaus I. Stock).

Einwendungen gegen den Nachlassvertrag können in der Verhandlung angebracht werden.

Solothurn, den 25. Juli 1932.

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern i. V.:
Rud. Hirsig.

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (2857)

Le Tribunal de première Instance de Genève, Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2e cour, 1er étage, salle A, statuera en audience publique, le mardi 2 août 1932, à 9 heures, sur l'homologation du concordat proposé par Rolls, Frank Vivian, commerce de confections et bonneterie, Corraterie 7, Genève, à ses créanciers.

Les opposants sont invités à se présenter à l'audience, afin de faire valoir leurs moyens.

Tribunal de première Instance de Genève:
Auguste Lorenz, commis-greffier.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Omologazione del concordato
(L. E. art. 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Horgen* (2842)

Mit Beschluss des Bezirksgerichtes Horgen, I. Abteilung, vom 21. Juni 1932 wurde der von Tanner-Soder, Emil, Sattlermeister, Richterswil, mit seinen Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag, durch welchen er sich zur Zahlung von 25 % der laufenden Forderungen, zahlbar sofort nach rechtskräftiger gerichtlicher Genehmigung, verpflichtet, genehmigt und auch für die nichtzustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt.

Dieser Beschluss ist mit dem 21. Juni 1932 in Rechtskraft erwachsen.

Horgen, den 23. Juli 1932. **Für das Bezirksgericht Horgen:**
Der Gerichtsschreiber: Dr. H. Feer.

Kt. Bern *Richteramt II von Bern* (2875)

Schuldner:

1. Friedli & Cie., Kommanditgesellschaft, Radio- und Grammophonapparate, nunmehr Spitalgasse 38, in Bern.
2. Friedli, Rudolf, und
3. Schiess, Heinrich, beide in Bern,

soweit diese für die Firmaschulden persönlich haften.

Datum der Bestätigung: 11. Juli 1932.

Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

Bern, den 25. Juli 1932. **Richteramt II Bern,**
Der Gerichtspräsident II i. V.: Jaeggi.

Kt. Schwyz *Bezirksgericht Küssnacht* (2858)

Das Bezirksgericht Küssnacht hat am 11. Juli 1932, den Nachlassvertrag der drei Firmen:

1. Gebr. Räber (Rudolf und Gottfried), Gerberei, Küssnacht a. R.
2. Räber, Gottfried, Zurichterei, Küssnacht a. R., und
3. Räber, Rudolf, mechanische Sattlerei, Küssnacht a. R.,

mit einer Nachlassdividende von 10 %, bestätigt. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen und der Nachlassvertrag für alle Gläubiger im Sinne von Art. 311 Sch. K. G. rechtsverbindlich.

Küssnacht, den 26. Juli 1932.
Das Bezirksgericht Küssnacht.

Kt. Solothurn *Amtsgericht Dorneck-Thierstein in Dornach* (2876)

Genehmigung eines Nachlassvertrages.

Das Amtsgericht Dorneck-Thierstein hat unterm 13. Juli 1932 den von Feigenbaum, Isaak, Kaufmann, in Dornach, vorgelegten Nachlassvertrag auf der Basis einer Dividende von 25 % bestätigt.

Dornach, den 26. Juli 1932. **Der Gerichtsschreiber:**
O. Stampfli.

Kt. St. Gallen *Bezirksgericht St. Gallen, I. Abteilung* (2859)

Das Bezirksgericht St. Gallen I. Abteilung hat mit Entscheid vom 12. Juli 1932 den von der Firma Paul Knupp & Co., Wäschegeschäft, Burgstrasse 82, St. Gallen, mit ihren Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag bestätigt. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

St. Gallen, den 25. Juli 1932. **Bezirksgerichtskanzlei St. Gallen.**

Ct. del Ticino *Pretura di Riviera, Biasca* (2843)

La Pretura di Riviera notifica di avere con decisione d'oggi omologato il concordato della ditta individuale Salvadé, Enrico, in Biasca, sulla base dell'85 (ottantacinque) % pagabile come segue: il 25 % a decisione cresciuta in giudicato il resto mediante versamenti in ragione del 10 % per trimestre a far tempo dal 30 settembre 1932, come alle proposte fatte ed accettate dalla quasi totalità dei creditori.

Ai creditori le cui pretese furono contestate è assegnato il termine di giorni trenta dalla pubblicazione per proporre giudizialmente le loro pretese stesse.

Biasca, 20 luglio 1932. **Il pretore:**
Dr. A. Totti.

Ct. del Ticino *Pretura di Locarno* (2877)

La Pretura di Locarno comunica che il concordato proposto dal debitore Meyer, Jul. Fred, Purophon, Locarno, sulla base del pagamento di una percentuale del 20 (venti) ai creditori chirografari, entro 15 giorni dalla omologazione, è stato omologato.

Locarno, il 22 luglio 1932. **Per la Pretura:**
D. Degiorgi, assessore.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (2844)

Débiteur: Jaeckle, Albert, fournitures pour cinéma, Fleurettes 20, à Lausanne.

Date du jugement: 23 juillet 1932.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Montreux* (2845)

Par décision du 5 juillet 1932, le président du Tribunal de Vevey a homologué le concordat conclu entre Brunner, Albert, chaussures, à Clarens, et ses créanciers chirographaires.

Montreux, le 22 juillet 1932. **Le commissaire au sursis:**
J. Marguet, préposé.

Verschiedenes — Divers

Ct. de Vaud *Office des faillites de Montreux* (2846)

Homologation de concordat par abandon d'actif.

Par décision du 1er juillet 1932, le président du Tribunal de Vevey a homologué le concordat par abandon d'actif présenté par la Société en nom collectif Felli & Biasini, entrepreneurs, à Montreux.

L'actif sera liquidé par les soins d'une commission composée de Edmond Francey, à Clarens, Adrien Miauton, René Jacot, L. Herminjard, agent d'affaires, à Montreux, et M. Romang, administrateur de la S. A. Gétaz, Romang, Ecoffey, à Vevey.

Montreux, le 22 juillet 1932. **Le commissaire au sursis:**
J. Marguet, préposé.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Patentverwertung. — 1932. 11. Juli. **Arbenz-Sunsaloon-Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juli 1930, Seite 1553). In ihrer Generalversammlung vom 16. Juni 1932 haben die Aktionäre die Erhöhung des Aktienkapitals von bisher Fr. 10,000 auf Fr. 20,000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe weiterer 20 Namenaktien zu Fr. 500. Im weitern wurden die §§ 1, 2, 3 und 8 der Gesellschaftsstatuten abgeändert. Die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Die Gesellschaft hat den Zweck, Patente im In- und Auslande zu erwerben, zu verkaufen und auszubeuten. Sie kann ferner andere Unternehmungen gründen, sich an solchen beteiligen, andere Unternehmungen käuflich erwerben und wieder veräussern, sie kann auch Liegenschaften erwerben und wieder veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 20,000 und ist eingeteilt in 40 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. Als offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt bestimmt. Der Verwaltungsrat von 1—3 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft nach aussen, er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Dr. Alfred Kramer ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, dessen Unterschrift wird anmit gelöscht. Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist nun das bisherige Mitglied Eugen Arbenz, Ingenieur, von und in Zürich. Das Verwaltungsratsmitglied Donald Asmor Pearson, Ingenieur, britischer Staatsangehöriger, wohnt nun in Moseley, Birmingham. Das Geschäftslokal befindet sich nun Blümlisalpstrasse 18, Zürich 6.

22. Juli. Nachdem die **Baugenossenschaft Klushalde in Liq.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 222 vom 22. September 1924, Seite 1566), die Liquidation durchgeführt hat, wird sie im Handelsregister gestrichen.

Velohandel usw. — 22. Juli. Die Firma **Anton Nusshold,** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 194 vom 21. August 1930, Seite 1742), Velohandel und Zubehör usw., erteilt eine weitere Einzelprokura an Anton Nusshold jun., von und in Zürich.

Elektrische Anlagen. — 22. Juli. Inhaber der Firma **Max Suter,** n Zürich 4, ist Max Ernst Suter-Grosshardt, von Münster (Luzern), in Zürich 4. Elektrische Anlagen. Kasernenstrasse 21.

Lebensmittel, Textilwaren. — 22. Juli. Die Firma **Winzeler & Cie.,** Kommanditgesellschaft mit Sitz in Bern, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hermann Winzeler, von Barzheim, in Bern; Kommanditäre: Jakob Winzeler, von Barzheim, in Zürich, mit Fr. 45,000 und Arnold Malan, englischer Staatsangehöriger, in El Progreso, (Guatemala), mit Fr. 25,000; Prokurist: Viktor Meyer, von Herisau, in Bern, eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in Bern den 17. Juli 1925 (S. H. A. B. Nr. 52 vom 27. März 1930, Seite 654), hat in Zürich 6 unter derselben Firma eine Zweigniederlassung errichtet, welche durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter Hermann Winzeler und den Prokuristen der Hauptniederlassung, Viktor Meyer, sowie durch den Kommanditär, Jakob Winzeler, vertreten wird. Dem letzteren wurde für die Zweigniederlassung Einzelprokura erteilt. Handel mit Waren der Lebensmittel- und Textilwarenbranche. Scheuchzerstrasse 68.

22. Juli. **Gelatinefabrik Winterthur,** in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Februar 1930, Seite 437). Dr. Gustav Keller ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Hermann Meyer-Sträuli, bisher Mitglied des Verwaltungsrates ist jetzt dessen Präsident. Neu wurde als Verwaltungsratsmitglied und zugleich Delegierter gewählt: Dr. jur. William Gresly-Keller, Direktionssekretär, von Bärschwil, in Winterthur. Dem Präsident und dem Delegierten wurde Kollektivunterschrift erteilt.

22. Juli. Unter der Firma **Rediffusion Zürich A.-G.,** hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbeschränkte Dauer, am 4. Juli 1932 eine Aktiengesellschaft gebildet mit dem Zwecke, die Wiedergabe der Darbietungen öffentlicher Rundspruchstationen zu organisieren und zu betreiben, durch Erstellung und Betrieb örtlicher Leitungsnetze und Zentralen und Belieferung der daran angeschlossenen Teilnehmer mit Darbietungen öffentlicher Radio-Rundspruchstationen; Betätigung aller Art von Geschäften, die mit Radiorundspruch oder Uebertragung zusammenhängen; und Betätigung von Handelsgeschäften mit technischen und elektrischen Apparaten, wie auch Bau und Installation von solchen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, Tochtergesellschaften gründen und betreiben, sie kann andere Unternehmungen erwerben oder sich daran beteiligen und alle Geschäfte tätigen, die mit vorgenanntem Zwecke im Zusammenhang stehen oder ihn zu fördern geeignet sind. Das Aktienkapital beträgt Fr. 1,000,000, eingeteilt in 1000 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 1—9 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Der Verwaltungsrat kann Drittpersonen mit der Firmazeichnung betrauen; er setzt diesfalls Art und Form der Zeichnung fest. Einziger Verwaltungsrat ist zurzeit Emil Messner, Industrieller, von Winterthur, in Thun. Der Verwaltungsrat hat zum Direktor ernannt Eduard Günther, von Wädenswil, in Zürich. Der genannte Verwaltungsrat und der Direktor führen Kollektivunterschrift namens der Gesellschaft. Geschäftslokal: Stauffacherplatz 3, Zürich 4.

22. Juli. Unter der Firma **Elektro & Metall A.-G.,** hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 21. Juli 1932 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit elektrotechnischen Erzeugnissen und Neuheiten für Kraftfahrzeuge. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10,000 und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist zurzeit Alfred Pfister, Kaufmann, von und in Wallisellen. Geschäftslokal: Zollikerstrasse 6, Zürich 8.

22. Juli. **Wohlfahrtsfond der Gelatinefabrik Winterthur,** in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 164 vom 18. Juli 1925, Seite 1256). Dr. Gustav Keller ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. Als Präsident des Stiftungsrates wurde neu gewählt Dr. Hermann

Meyer-Sträuli, Rechtsanwalt, von Suhr, in Zollikon. Er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Mitglieder des Stiftungsrates.

22. Juli. **Genossenschaft Wohnkolonie Scheffel,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 258 vom 3. November 1924, Seite 1802). Wilhelm Rebsamen und Martin Mayer-Mattes sind aus dem Vorstand ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Hans (nicht Heinrich, wie irrtümlich publiziert) Hotz, Kaufmann, von und in Zürich, bisher Beisitzer, ist nunmehr Vizepräsident und zeichnet mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder kollektiv. Geschäftslokal: St. Peterstrasse 18, in Zürich 1.

22. Juli. **Mühlen- und Holz-Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 154 vom 5. Juli 1932, Seite 1645). Der Verwaltungsrat ernannte Dr. Karl Zuckermann, Kaufmann, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

22. Juli. **«BP» Benzin- und Petroleum A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 19 vom 25. Januar 1932, Seite 194). Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Walter Hanselmann, von Frümsen (St. Gallen), in Zürich.

22. Juli. **Gewerbebank Zürich,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1932, Seite 102). Als weiteres Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. jur. Walter Schmid, Rechtsanwalt, von Zürich und Hedingen, in Zürich. Der Genannte führt die Unterschrift nicht.

22. Juli. In der Firma **Kafag A.-G. Kühlschrank- & Aluminiumwarenfabrik, Zürich,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 121 vom 27. Mai 1932, Seite 1281), ist die Unterschrift von Robert Brunner als Direktor erloschen. Das einzige Verwaltungsratsmitglied Otto Hauser-Steiger führt an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift.

22. Juli. **«Micafil» A.-G. Werke für Elektro-Isolation,** in Altstetten (S. H. A. B. Nr. 80 vom 8. April 1929, Seite 706). Der Verwaltungsrat hat seinem Mitgliede Heinrich Theophil Ambühl, Direktor, von Stein a. Rhein (Schaffhausen), in Baden, Kollektivunterschrift erteilt. Derselbe zeichnet kollektiv je mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

22. Juli. «Briko» Kohlenhandels-Aktiengesellschaft, Zürich» («Briko» Société Anonyme pour le Commerce de Charbons, Zurich»), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 249 vom 23. Oktober 1928, Seite 2025). In ihrer Generalversammlung vom 11. Juli 1932 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator ist das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Walter Chiodera bezeichnet, welcher für die Firma **«Briko» Kohlenhandels-Aktiengesellschaft, Zürich in Liq. («Briko» Société Anonyme pour le Commerce de Charbons, Zurich en liq.),** weiterhin allein die rechtsverbindliche Unterschrift führt.

Seidenwaren. — 22. Juli. Die Firma **L. M. Epstein,** in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 283 vom 3. Dezember 1929, Seite 2377), Seidenwaren en gros, ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Max Epstein & Co. vorm. L. M. Epstein» in Zürich 2.

Max Epstein und Leopold Michael Epstein, beide von Zürich, in Zürich 2, haben unter der Firma **Max Epstein & Co. vorm. L. M. Epstein,** in Zürich 2 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1932 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Max Epstein und Kommanditär ist Leopold Michael Epstein, mit dem Betrage von Fr. 1000. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «L. M. Epstein» in Zürich 2. Fabrikation von und Handel in Seidenstoffen. Freigutstrasse 1.

22. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft **Schweizerische Hypothekenbank (Banque Hypothécaire Suisse) (Banca ipotecaria svizzera),** mit Hauptsitz in Solothurn und Zweigniederlassung in Zürich (S. H. A. B. Nr. 85 vom 11. April 1930, Seite 781), sind infolge Todes ausgeschieden: Oskar Bregger und Gaston von Sury-Büssy. Die den Genannten erteilte Unterschrift ist daher erloschen. In der Generalversammlung vom 5. März 1932 wurde als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates gewählt: Ulrich Richard Kündig-Pfrunder, Kaufmann, von und in Zürich. Der Gewählte ist nicht unterschriftsberechtigt.

Photoatelier. — 22. Juli. Die Firma **Ernst Meusser,** in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 14 vom 19. Januar 1926, Seite 92), Photoatelier, Photoartikel, wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöscht.

Bank- und Finanzgeschäfte. — 23. Juli. **Adler & Co. Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 9 vom 13. Januar 1932, Seite 96). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Juni 1932 haben die Aktionäre die Umwandlung ihrer 300 Namenaktien zu Fr. 10,000 in 3000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 beschlossen und § 4 der Statuten demgemäss abgeändert. Das Fr. 3,000,000 betragende Aktienkapital der Gesellschaft zerfällt also nun in 3000 auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Durch eine weitere Revision der §§ 5, 6 und 7 der Statuten werden die bisher publizierten Bestimmungen nicht berührt.

Geflügelhandel. — 23. Juli. Die Firma **Johann Hanrieder,** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 150 vom 30. Juni 1927, Seite 1204), Geflügelhandel, hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Werdgasse 17, in Zürich 4.

23. Juli. Unter der Firma **WUMA-Likör Vertriebs-Gesellschaft,** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 19. Juli 1932 eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Alleinvertrieb für die ganze Schweiz des konzentrierten Kräuterlikörs «Wurm's Magendoctor». Die Genossenschaft kann sich auch mit der Fabrikation und dem Vertrieb weiterer einschlägiger Präparate und Artikel befassen. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen auf den Namen lautenden Anteilscheine zu je Fr. 500. Als Mitglied der Genossenschaft kann auf schriftliche Anmeldung vom Vorstand jede handlungsfähige physische oder juristische Person aufgenommen werden. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 500 zu zeichnen und nach Beschluss des Vorstandes einzubezahlen. Die Zahl der Anteilscheine, die vom einzelnen Genossenschafter übernommen werden kann, ist nicht beschränkt. Die Uebertragung von Anteilscheinen ist dem Vorstand schriftlich zu melden. Der Austritt aus der Genossenschaft kann unter Beobachtung einer Kündigungsfrist von 3 Monaten je auf Schluss des Geschäfts- (Kalender-) Jahres erfolgen. Er erfolgt ferner durch Ausschluss und Tod des Genossenschafters. Mit dem Austritt erlöschen alle Rechte eines Genossenschaftsmitgliedes. Dem ausscheidenden Genossenschafter wird der Wert, den seine Anteilscheine nach Massgabe der Bilanz des Austrittsjahres darstellen, höchstens jedoch der Nominalbetrag, zurückvergütet. Die Generalversammlung kann jedoch die Auszahlung des Betreffnisses gegen Vergütung des entfallenden Zinses bis auf drei Jahre hinausschieben, sofern die Finanzlage der Genossenschaft diese Massregel notwendig macht. Im Todesfalle treten die Erben in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossenschafters ein. Sind mehrere Erben vorhanden, so haben diese bis zur Verteilung der Anteilscheine an bestimmte Erben, für den gesamten Verkehr mit der Genossenschaft einen Vertreter zu bezeichnen. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Vom allfälligen Reingewinn werden je 15 % dem Reservefonds und dem Vorstand zugewiesen. Ueber die Verwendung der restlichen 70% beschliesst die Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen, jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 1—3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen, er bestimmt diejenigen seiner Mitglieder, wie auch allfällige Drittpersonen, welche zur Firmazeichnung befugt sein sollen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Der Vorstand besteht aus: Emil Konrad, Kaufmann, von Anglikon (Aargau), in Zürich, Präsident; Heinrich Hänseler, Restaurateur, von Rafz, in Zürich, Vizepräsident, und Hans Konrad, stud. jur., von Anglikon (Aargau), in Erlenbach, Beisitzer. Präsident und Vizepräsident führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Hochstrasse 37, Zürich 7.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

1932. 21. Juli. Unter der Firma **Vieh- & Pferdehandels A. G.** hat sich, mit Sitz in Langenthal, eine Aktiengesellschaft gegründet, die den Handel mit Vieh und Pferden zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 5. Juli 1932 festgesetzt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Grundkapital beträgt Fr. 5000, eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 100. Oskar Weill, Bankprokurist, in Langenthal, bringt in die Gesellschaft seinen $^2/_3$ Miteigentumsanteil an einem Automobil «Nash» im Betrage von Fr. 3000 ein und erhält hierfür an Zahlungsstatt 30 Aktien zu Fr. 100. Frau Emilie Weill-Bloch, Hausfrau, in Langenthal, bringt ihren $^1/_3$ Miteigentumsanteil am obgenannten Automobil im Betrage von Fr. 1500 ein und erhält hierfür an Zahlungsstatt 15 Aktien zu Fr. 100. Die Bekanntmachungen erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Zurzeit ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Robert Weill-Meyer, von Untersteckholz (Bern), Kaufmann, in Langenthal. Geschäftslokal: Jurastrasse 18.

23. Juli. Die **Käsereigenossenschaft Ursenbach ob dem Bach,** mit Sitz in Ursenbach (S. H. A. B. Nr. 300 vom 22. Dezember 1924, Seite 2096), hat sich durch Beschluss der Hauptversammlung vom 6. April 1931 aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Bureau Bern

Schweinemetzgerei. — 22. Juli. Die Firma **Brönnimann Fritz,** Schweinemetzgerei, in Bern-Bümpliz (S. H. A. B. Nr. 202 vom 12. Mai 1905, Seite 306), ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Metzgerei, Wursterei. — 22. Juli. Inhaber der Firma **Ernst Brönnimann,** in Bern-Bümpliz, ist Ernst Brönnimann, von Oberbalm, in Bern-Bümpliz. Metzgerei und Wursterei. Bernstrasse 92, in Bern-Bümpliz.

Uebernahme und Verwertung von Patenten. — 22. Juli. In ihrer Generalversammlung vom 7. März 1932 hat die Firma **Ruhoff A. G. (Ruhoff S. A.),** mit bisherigem Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 130 vom 9. Juni 1931, Seite 1250), die Statuten teilweise revidiert und dabei den Sitz nach Zürich verlegt, woselbst die Firma seit 10. Juni 1932 im Handelsregister eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 137 vom 15. Juni 1932, Seite 1465). Die Firma wird daher im Handelsregister von Bern gelöscht.

Mechanische Werkstätten. — 22. Juli. Frau Emma Grimm geb. Gilgen, von Trubschachen, in Ostermundigen (Gde. Bolligen), und Arnold Sarbach, von Adelboden, in Bern, haben unter der Firma **E. Grimm & Cie.,** in Bern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1932 ihren Anfang nahm. Einzelprokura wird erteilt an Emil Grimm, von Trubschachen, in Ostermundigen (Gde. Bolligen), Ehemann der obgenannten Frau Emma Grimm, mit welcher er in gesetzlicher Gütertrennung lebt. Mechanische Werkstätte. Stauffacherstrasse 8.

Vertretungen. — 23. Juli. Die Firma **Hans P. Birenstihl,** in Bern, Vertretungen aller Art, insbesondere der Haushaltungsbranche (S. H. A. B. Nr. 81 vom 8. April 1932, Seite 837), ist infolge Geschäftsaufgabe und Wegzuges des Inhabers erloschen.

Bureau Interlaken

23. Juli. Folgende Firmen werden von Amtes wegen gelöscht:

a) Wegen Konkurses:

Hotel. — **Gustav Wüthrich,** Betrieb des Hotel Schönegg, in Beatenberg (S. H. A. B. Nr. 152 vom 4. Juli 1931, Seite 1472).

b) Wegen Wegzuges:

1. Hotel. — **Otto Vogtherr,** Betrieb des Hotel Waldrand-Beau-Séjour, in Beatenberg (S. H. A. B. Nr. 239 vom 12. Oktober 1927, Seite 1803;

2. **E. Huber, Broderie,** in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 155 vom 11. Juni 1897, Seite 635).

3. Bijouterie, Luxusartikel. — **Bertie Isely-Leuthold,** Bijouterie und Luxusartikel, in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 262 vom 9. November 1926, Seite 1966);

4. **E. Billeter, Hotel Hirschen,** in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen (S. H. A. B. Nr. 339 vom 21. August 1905, Seite 1353).

Bureau Trachselwald

16. Juli. Unter der Firma **Leinenweberei Huttwil A. G.** gründet sich, mit Sitz in Huttwil, eine Aktiengesellschaft, welche folgenden Zweck hat: Erwerb der Fabrikliegenschaft samt Zugehör laut Grundbuch auf dem Moos in Huttwil aus dem Konkurse der mechanischen Weberei Amriswil in Amriswil zum Preise von Fr. 102,000, Weiterbetrieb derselben und Handel in Leinenwaren. Die Gesellschaftsstatuten sind am 13. Juli 1932 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt; die Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die Vertretung nach aussen übt ein Verwaltungsrat aus, bestehend aus 1 bis 3 Mitgliedern; dieselben führen namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift. Einziges Verwaltungsratsmitglied ist Fritz Kläy, von Sumiswald, diplomierter Bücherrevisor, in Bern; er ist allein zur Einzelzeichnung berechtigt. Das Bureau und Geschäftslokal der Gesellschaft befindet sich in ihren Betriebsräumlichkeiten auf dem Moos in Huttwil.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

Pinte communale. — 1932. 23 juillet. La raison **Emile Ducrest**, exploitation de la pinte communale de Rossens, à Rossens (F. o. s. du c. du 19 septembre 1930, n° 219, page 1927), est radiée, ensuite de décès du titulaire.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1932. 12. Juli. **Schweizerischer Ziegenzucht-Genossenschafts-Verband,** Genossenschaft, mit Sitz am jeweiligen Wohnort des Präsidenten, zurzeit in Wallenstadt (S. H. A. B. Nr. 213 vom 12. September 1927, Seite 1628). Der bisherigo Vizepräsident Dr. med. vet. Viktor Allenspach ist aus dem Vorstand ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. Neu wurdo in den Vorstand gewählt: Heinrich Peter, Gemeindeschreiber, Gemeindeammann und Landwirt, von und in Höri. Zum Vizepräsidenten wurde gewählt das bisherige Vorstandsmitglied: Gottfried Rieder, Kaufmann, von und in Oensingen (Solothurn). Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Geschäftsführer. Der Geschäftsführer Paul Hauri-Bolliger wohnt nunmehr in Zürich.

21. Juli. Die Firma **Emil Diem, Metzger,** Metzgerei und Wursterei, in St. Gallon (S. H. A. B. Nr. 44 vom 7. Februar 1902, Seite 173), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Metzgerei. — 21. Juli. Inhaber der Firma **Julius Fey-Diem,** in St. Gallen C, ist Julius Fey-Diem, von Langrickenbach (Thurgau), in St. Gallen C. Metzgerei und Wursterei; Kornhausstrasse 30.

21. Juli. **Obstverwertungsgenossenschaft Wittenbach,** Genossenschaft, mit Sitz in Wittenbach (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1930, Seite 1786). Hermann Eberle ist aus dem Vorstand ausgeschieden. An dessen Stelle wurde neu und ohne Unterschriftsrecht in den Vorstand gewählt: Eugen Fecker, Landwirt, von und in Wittenbach.

Vertretungen, Gasthof. — 22. Juli. Inhaber der Firma **Jakob Kräutli,** in Wattwil, ist Jakob Kräutli, von Uster, in Wattwil. Vertretungen in Neuheiten der Autobranche, Gasthof zur «Linde»; Hauptstrasse, z. «Linde».

22. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Pneu-Service St. Leonhard A.-G. St. Gallen,** mit Sitz in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 237 vom 12. Oktober 1931, Seite 2178), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1932 ihre Statuten teilweise revidiert, wodurch jedoch die bisher publizierten Tatsachen keine Aenderungen erfahren.

Käse, Butter. — 22. Juli. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **A. Huber & Co.,** Käseexport und Butterhandlung en gros, in Gossau (S. H. A. B. Nr. 286 vom 8. Dezember 1931, Seite 2623), hat ihren Gesellschafts- und den Geschäftssitz nach Zürich verlegt (S. H. A. B. Nr. 151 vom 1. Juli 1932, Seite 1617). Sie wird daher im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöscht.

Compagnie du chemin de fer Territet-Mont-Fleuri

Avis aux obligataires.

Les obligataires sont informés par les présentes que la Chambre des poursuites et des faillites du Tribunal fédéral a autorisé la Cie du chemin de fer Territet-Mont-Fleuri à procéder à une nouvelle réorganisation financière sur la base de l'ordonnance fédérale du 20 février 1918 et lui a accordé

un sursis

au sens de l'art. 55 de la loi fédérale du 25 septembre 1917 concernant la constitution de gages et la liquidation forcée des entreprises de chemins de fer et de navigation. (A. A. 57)

Lausanne, le 25 juillet 1932.

Le Président de la Chambre des poursuites et des faillites du Tribunal fédéral suisse:
Soldati.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Argentine — Modifications tarifaires

En date du 30 juin 1932, le Gouvernement argentin a promulgué la loi n° 11588 adoptée par le Congrès le 24 du même mois. Par cette loi, le Congrès a donné son approbation aux décrets du Gouvernement provisoire ayant trait aux droits de douane. Il y a lieu de relever en particulier les dispositions suivantes:

Art. 2. Le droit de 3,85 Pesos institué par le décret du 21 juillet 1931 sur les phares et les lanternes électriques de toute grandeur pour automobiles est prélevé par kg (et non pas par pièce comme précédemment).

Art. 3. Seront exempts de tout droit d'importation les articles suivants: Les machines du système «champion» et autres pour cintrer les routes ainsi que les pièces de rechange de ces machines; les machines et leurs accessoires ainsi que les matériaux destinés à l'installation des filatures de coton et des fichus de laine; les machines et leurs accessoires destinés aux établissements travaillant les matières premières de production nationale ainsi que les matériaux utilisés pour travailler ces matières premières dans lesdits établissements; les aiguilles pour coudre ou broder; les aiguilles pour machines à coudre; le zinc lisse jusqu'au n° 4, destiné aux tonneaux; l'avoine; le seigle; les étuves de désinfection et les filtres pour l'eau; la farine; les nouilles; les galettes communes; les outils de fer et d'acier pour artisans; les œufs; les livres imprimés en général; le petit lait et le vaccin (vacuna); les spécifiques curatifs ou préventifs; les machines à coudre et à laver ainsi que leurs pièces de rechange; le papier en rouleaux ou en rames de toute nature et types, destiné à l'impression des livres et des revues de caractère littéraire, scientifique ou d'information générale, en tant qu'on peut identifier sa destination au moyen de la marque d'eau; l'oxyde de zinc pour peinture et sulfate de baryum pour peinture.

Art. 4. Le droit de 10 % ad valorem institué par le décret du 6 octobre 1931 (Feuille officielle suisse du commerce n° 235 du 9 octobre et 260 du 7 novembre 1931) demeure en vigueur jusqu'au 31 décembre 1932. Il ne s'applique toutefois pas aux machines et aux matériaux importés pour les gisements pétrolifères appartenant au fisc argentin.

La liste des articles libres de droits d'importation contenus dans le décret du 14 juillet 1931 (Feuille officielle suisse du commerce n° 62 du 17 mars 1931) reste également en vigueur sauf pour les numéros tarifaires touchés par les dispositions de l'article 10 du décret du 15 septembre 1931 (Feuille officielle suisse du commerce n° 234 du 8 octobre 1931), qui n'ont pas été libérés par la présente loi. 173. 27. 7. 32.

Brésil — Réduction de 30 % sur les droits d'entrée frappant le matériel destiné à l'industrie de la viande

La Légation de Suisse au Brésil communique que le Gouvernement provisoire du Brésil a rendu en date du 29 juin 1932 un décret n° 21585 dont la teneur suit:

Article premier. Il est accordé la réduction de 30 % (trente pour cent) des droits d'entrée pour machines, ustensiles, instruments, installations, appareils et matériel, en tant qu'il n'existe pas de produits similaires de l'industrie nationale, destinés à la construction, installation et fonctionnement de fabriques et entrepôts de viande, produits de viande et ses dérivés et importés par des sociétés constituées d'éleveurs et autres propriétaires ruraux du pays, à condition que ces sociétés aient pour objet le développement de l'industrie et du commerce des produits alimentaires et industriels dérivés d'animaux d'abattage.

Art. 2. La même réduction est aussi accordée aux véhicules spécialement construits et appareillés pour servir exclusivement au transport de ces produits.

Paragraphe unique. Sont exceptés les appareils et installations servant à la production du froid à domicile.

Art. 3. La réduction à laquelle se réfèrent les articles 1 et 2 ne sera accordée que lorsque la société qui y a recours, fonctionnera conformément aux lois en vigueur.

Art. 4. L'application du matériel importé sera fiscalisée conformément aux lois en vigueur.

Art. 5. L'autorisation pour le dédouanement de ce matériel est de la compétence du Ministre des finances, sur réquisition du Gouvernement de l'Etat respectif, en observant les formalités établies au décret n° 8592 du 8 mars 1911.

Art. 6. Les dispositions contraires sont abrogées. 173. 27. 7. 32.

Irischer Freistaat — Einfuhrbeschränkungen

Wie die schweizerische Gesandtschaft in London durch Telegramm mitteilt, ist die Käseeinfuhr in den Irischen Freistaat seit dem 25. Juli nur mit besonderer Bewilligung zulässig. 173. 27. 7. 32.

Ungarn — Einfuhrbeschränkungen

In Ergänzung der früheren Einfuhrbeschränkungen (vergl. Schweizerisches Handelsamtsblatt Nr. 23 vom 29. Januar, Nr. 62 vom 15. März, Nr. 95 vom 25. April und Nr. 141 vom 20. Juni 1932), ist durch eine Regierungsverordnung in Ungarn mit Wirkung ab 21. Juli 1932 die Einfuhr weiterer Waren an die Bewilligung des Handelsministeriums geknüpft worden. Für diese Einfuhrbewilligungen wird ebenfalls eine Manipulationsgebühr von ½ % des Warenwertes erhoben (ausgenommen ist Papierzeug der Pos. 490). Sendungen, die nachweisbar noch vor der Veröffentlichung dieser Verordnung einer öffentlichen Transportanstalt mit Bestimmung nach Ungarn übergeben wurden, können noch ohne Einfuhrbewilligung und ohne Entrichtung der Manipulationsgebühr eingeführt werden, sofern die Verzollung der Sendung noch vor dem 31. Juli 1932 erfolgt.

Die Regelung kommt für folgende weitere Waren zur Anwendung:

Nr. des ungarischen Zolltarifs		Ware
aus Pos.	163b	Pflaumenmus, ungezuckert, in Fässern oder sonstwie luftdicht verpackt:
	260	Ammoniak (Ammoniakhydroxyd, Salmiakgeist, auch chemisch reiner Salmiakgeist) mit Ausnahme des verflüssigten Salmiakgases
aus	271b	Magnesiumsulfat
aus	292	Ammoniak
aus	412	Erdfarben, gemahlen, geschlemmt, gebrannt:
		a) weisse Kreide, Malerziegel
		c) andere
	413	Erdfarben oder gemahlene Steine und Erden, zu Farbzwecken geschönt, mit höchstens 5 % Schönungsstoffen
aus	414	Chemische Farben, gepulvert:
		d) Bleioxyd (Minium, Bleigelé)
		g) Chromgelb, Zinkgelb, Chromzinnober, Chromgrün und Zinkgrün
		j) blaue Eisencyanfarben
	422	Tinte, auch in Pulver- oder Tablettenform, Waschblau (mit Ausnahme des festen) und Tusch
	458a	Apothekeroblaten
aus	475b	Weberschützen
	490	Papierzeug
	493	Pressspäne und andere derartige Spezialpappen mit Ausnahme von Wellenpapier
	562	Flachsgarn, Ramiégarn
	563	Für den Kleinverkauf adjustierte Flachsgarne
	570	Gewebe aus Flachs-, Hanf- und Ramiégarne
	571	Damaste aller Art
	572	Batist, Gaze, Linon und andere undichte Gewebe aus Flachs, Hanf und Ramié
	618	Bobbinet- oder spitzenartige Vorhängstoffe und Vorhänge, Meterware oder abgepasst gewebt, auch eingesäumt
	675	Hohlwaren aus weichem Kautschuk (ausgenommen Kinderspielzeug und Spielbälle)
	677	Waren aus weichem Kautschuk, auf kaltem Wege vulkanisiert, getaucht, nahtlos, oder aus gewalzten Platten oder aus Patentplatten
	698	Kacheln und andere Ofen- und Sparherdbestandteile, auch Bauzierate aus Ton
	715	Polierscheiben aus natürlichem oder künstlichem Material (mit Ausnahme jener aus Sandstein)
	717	Schleifpapier
aus	732	Röhren aus Schmiedeeisen oder Stahl mit einer Wandstärke von 2 mm und darüber:
		a) Röhren, geschweisst, genietet oder gelötet
		b) Röhren gewalzt oder gepresst, ohne Naht, einschliesslich der Wellröhre
	733	Stahlbehälter (Bomben) geschmiedet, gepresst oder gezogen für komprimierte Gase
	734	Stahlröhren, nahtlos, auf kaltem Wege in präziser Wandstärke gezogen (Präzisionsröhren)
	798	Essbestecke
		a) Messer, Gabeln und Löffel aus Eisen oder Stahl. 173. 27. 7. 32.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Ueberweisungskurse vom 27. Juli an — Cours de réduction à partir du 27 juillet

Belgien Fr. 71. 30; Dänemark Fr. 99. 75; Freie Stadt Danzig Fr. 101. 30; Deutschland Fr. 122. 20; Frankreich Fr. 20. 15; Italien Fr. 26. 25; Japan Fr. 148. —; Jugoslawien Fr. 8. 75; Luxemburg Fr. 14. 30; Marokko Fr. 20. 15; Niederlande Fr. 207. 10; Oesterreich Fr. 72. 926; Polen Fr. 57. 85; Schweden Fr. 95. —; Tschechoslowakei Fr. 15. 26; Ungarn Fr. 89. 92; Grossbritannien Fr. 18. 70.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS Société Anonyme Suisse de Publicité

Dem reisenden Geschäftsmann empfehlen sich:

Hotel Schweizerhof - Bern

Gegenüber dem Bahnhof. Sämtliche Zimmer mit fliessend kalt und warm Wasser, sowie Telephon. Grössere und kleinere Konferenzzimmer. Ausstellungszimmer. Bankettsäle. Café-Restaurant. 6 H. Schüpbach, Dir.

LUZERN **SCHILLER HOTEL GARNI**

Nähe Bahnhof u. Schiff. Schöne ruhige Lage. Alle Zimmer mit fl. Wasser od. Bad, sowie Staatstel. Lichtsignal. Autoboxen. Rest. n. d. Karte. Zimmer v. Fr. 4.50 an.

Hotel Habis-Royal

ZÜRICH BAHNHOFPLATZ

Seriöser, bilanzsicherer **Buchhalter-Kassier** findet in alteingeführtem Handelshaus der Westschweiz dauerndes Engagement als

Employé intéressé

mit einer Einlage von Fr. 20 bis 30 Mille. Offerten unter Chiffre **H A B 2204** an **Publicitas A.-G. Bern.**

Lichtecht und dauerhaft

sind besonders die canadischen

PEERLESS BRAND

Carbonpapiere *27-1

Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 ff. Z. G. B. und § 12, Dekret vom 18. Dez. 1911)

Erblasserin: Fräulein **Maria Ida Lauterburg,** von Bern, gew. Vorsteherin des burgerlichen Mädchenwaisenhauses, wohnhaft gewesen **im Burgerspital der Stadt Bern,** daselbst gestorben den 3. Juni 1932.

Eingabefrist: Bis und mit dem **26. August 1932.**

a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim **Regierungsstatthalteramt II in Bern.**

b) Für Guthaben der Erblasserin bei Notar **Caesar Henzi,** Bundesgasse 30 in Bern.

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen und Bürgschaftsansprachen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft. (Art. 590 Z. G. B.)

Massaverwalter: Herr **Max Gisiger,** Verwalter des Burgerspitals der Stadt Bern. (5046 Y) 2197

Der Beauftragte: **Caesar Henzi,** Notar.

Totrufungsverfahren

Vermisstes Einlageheft

Das **Einlageheft Nr. 521** der **Obwaldner Kantonalbank,** lautend auf den Namen der Frau **Amgarten-Mathis, Giswil,** ausgestellt den 13. August 1930, wird uns als vermisst gemeldet.

Gemäss zugleich erhaltenem Auftrag fordern wir den unbekannten Inhaber dieses Einlageheftes hierdurch auf, dasselbe innert der Frist von **30 Tagen** vorzulegen, widrigenfalls dasselbe durch öffentliche Verurkundung kraftlos erklärt wird. ;2/17

Sarnen, den 25. Juli 1932.

Obwaldner Kantonalbank,
Der Direktor: **W. Zumstein.**

Oeffentliches Inventar * Rechnungsruf

Ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden binnen der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches genannten Folgen eintreten (Art. 581 ff. Z. G. B.).

Moor, Carl, geb. 11. Dezember 1852, gewesener Redaktor in Bern, von Vordemwald (Kt. Aargau), gestorben am 14. Juni 1932.

Eingabefrist bis und mit **15. September 1932** in die **Gemeindekanzlei Vordemwald.** 2214

Willensvollstrecker: **Hans Lauterburg,** Fürsprecher, Marktgasse 37, **Bern.**

Zofingen, den 16. Juli 1932.

Bezirksgericht Zofingen.

An zentraler Lage in Basel

sind per sofort oder später im 1. und 2. Stock eines Geschäftshauses

schöne, helle

Lokalitäten für Bureaux etc.

mit Zentralheizung, Telephon, Lift und zweitem Zugang, gutgeeignet für grösseren Bureaubetrieb oder für Etagengeschäft, weil beste Verkehrslage, oder grössere Arzt- und Advokaturpraxis zu vorteilhaften Bedingungen

zu vermieten

Eventuell werden die Räume auch getrennt abgegeben. Zwecks Auskunfterteilung wende man sich unter Chiffre **H. A. B. 2190** an **Publicitas Bern.**

Advokatur-Bureau — Rechtsanwalt
FRITZ WENGER
Talstr. 39, Tel. 34,951, **Zürich.**
Schweiz und Ausland.
Speziell: Verträge nach dispositivem Recht, Rechtskalender mit Gebühren der Gerichte u. Rechtsanwälte, sowie Verzeichnis zu Fr. 1.— plus Porto. (25 Z) 140

Ein Problem das von Tag zu Tag schwieriger wird

ist die Ausarbeitung einträglicher Reklame

Besprechen Sie die Sache mit Fachleuten

Werbedienst Publicitas

Aufforderung zur Anmeldung von Ansprüchen

Die **Bank Saint-Phalle & Co.** Aktiengesellschaft (Banque Saint-Phalle & Cie. Société Anonyme) (Bank Saint-Phalle & Co. Limited) hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung ihrer Aktionäre vom 20. Juni 1932 aufgelöst und ist in Liquidation getreten, vergl. die Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 156 vom 7. Juli 1932. (8635 Z) 2192

Die Gläubiger dieser Gesellschaft werden daher aufgefordert, ihre Ansprüche bis am 15. August 1932 bei der Gesellschaft anzumelden.

Zürich, den 18. Juli 1932. Namens der
Bank Saint-Phalle & Co. Aktiengesellschaft in Liq.
Der Liquidator: **P. L. Catat.**

Compagnie Coloniale du Angoche S. A., Glarus

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu einer

ausserordentlichen Generalversammlung

auf **Montag, den 22. August 1932, nachmittags 3½ Uhr, in Zürich,** Schanzengasse 14, eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Beschlussfassung über Erhöhung des Aktienkapitals von 6,550,000 Franken auf 8,150,000 Franken durch Ausgabe von 1600 neuen Inhaberaktien à Fr. 1000 und entsprechende Aenderung von § 5 der Statuten. (6322 O) 2223
2. Konstatierung der Zeichnung und der Volleinzahlung der 1600 Stücke neuen Aktien à Fr. 1000.

Glarus, den 26. Juli 1932. **Der Verwaltungsrat.**

A. G. Palace Hotel & Curhaus Davos

Einladung zur 60. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 11. August 1932, 14.30 Uhr im Hotel Baur au Lac in Zürich

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 29. Juli 1931.
2. Entgegennahme und Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1931/32 und des Berichtes der Rechnungsrevisoren. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Wahl in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1932/33.
5. Abänderung des § 30 der Statuten, 1. und 2. Absatz.
6. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht der Rechnungsrevisoren liegen während 8 Tagen vor der Generalversammlung zur Einsichtnahme durch die Aktionäre im Bureau der Gesellschaft in Davos auf.

Den **Stammaktionären** werden Zutrittskarten zur Generalversammlung mit der Einladung zugesandt.

Prioritätsaktionäre erhalten Zutrittskarten gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis zum 8. August 1932:

bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Davos, Chur, St. Moritz und Arosa,
beim Bankhause A. Sarasin & Cie., in Basel,
und beim Palace Hotel & Curhaus Davos. (8102 Ch) 2227 i

Davos, den 25. Juli 1932.

Der Verwaltungsrat.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Berne